

親愛的弟兄姊妹，主內平安：

而我，親近 神於我有益。我以主耶和華為我的避難所，好叫我述說你一切的作為。

(詩73:28, 《環譯本》)

今年九月，香港經歷了異常的風雨，先是超級颱風蘇拉，之後又迎來造成多區嚴重水浸百年一遇的黑雨。此刻最易叫人想起的是「避難所」。聖經中提到神是我們的「避難所」這個主題，分佈於舊約多個書卷。其中詩篇有十多處的經文出現這個詞，大部份都屬於哀求詩或是信心之歌，背景都是詩人在遭遇困苦，給人欺壓，被敵人追殺的時候向神發出的呼求或是認信，當中以詩篇第73篇最為特出。這篇詩為學者帶來最大的挑戰是，應該如何給它歸類，因為詩中帶有哀求、感恩和信心的元素，但卻以智慧詩的元素居多並最為明顯。詩人因為看見惡人驕傲、強暴，卻身體健康、肥壯，免受災害、苦難，常享安逸，財富增加；自己謹守純潔卻終日受害，就心裡嫉妒，險些對神失去信靠。詩人因為看見如此顛倒的常理而感到肺腑刺痛、甚為煩惱，誓要明白究竟，直到他進了神的聖所，得著神的啟示，才明白神已為惡人設下了滅亡的終局，敬畏依靠神的人卻隨時隨地蒙神的堅立、同在和引導。詩人除了悔疚自己愚昧無知，還立誓專心愛神，終身信靠神、親近神，以耶和華為他的避難所，並要述說神的一切作為！

壞事為何發生在好人身上？好事又為何發生在壞人身上？自古至今，無數人一直都受著類似的苦罪問題所困擾。聖經中的約伯記固然為義人受苦的問題，提供了一個獨特的解釋向度，但詩篇第73篇的獨特之處，卻在於詩人把原先對神很合理的哀求（求神在他面對惡人的強暴時作他的避難所）、感恩（因為神已把他從內心的掙扎中拯救出來）和信心（至今惡人仍然得逞，義人仍然受苦）的元素，在苦罪的前提之下，巧妙地把它轉化成智慧詩的元素，並帶著讚美、立志和實際行動來結束這篇詩，為讀者提供了寶貴的提醒和激勵，能以在面對顛倒常理的情況之下，仍然有向前的動力愛神、信靠神、親近神，以神為避難所，並且能宣揚神的一切作為。

環球聖經公會的譯經和弘道事工，就是要把神的話向信徒和未信主的朋友解明，引領人認識神、信靠神、親近神。感謝神，《環球聖經譯本》教會公用聖經和福音聖經，10月初會付運到港，誠邀您出席11月11日的《環球聖經譯本》奉獻禮，並為稍後展開的福音聖經送贈行動代禱。

過去一段長時間，銀行不斷加息，增加我們償還辦公室按揭貸款不少壓力。現計劃最遲於明年底前可以還清銀行按揭餘款約900萬，懇請弟兄姊妹以愛心奉獻或免息貸款，與我們一同守護環聖這「聖經大本營」，若您有感動參與，歡迎到環聖網頁（www.wwbible.org）或以電郵（rebeccalau@wwbible.org）或致電（2356-4337）查詢詳情。因疫情緣故，跟我們闊別已久的鮑維均博士，稍後11月會來港為我們主領三堂聖經講座，誠邀您同來共享聖言，報名詳情請瀏覽環聖網頁。

願恩典、平安，從神我們的父和主耶穌基督臨到您和您的家！敬祝 主恩豐盈！



主內同工
劉群英 敬上
副國際總幹事
2023年9月

譯經 · 胸懷國度
弘道 · 根植聖言